

37(L) /079

Ar nericējum
Lidzījā I. 70
leong 8



Pag 5
lap 10, 21

**20. AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU
KULTŪRAS
DIENAS
1970. GADĀ, BRISBANE**



DB 25867

LATVIJAS VALSTS
BIBLIOTEKA
90—



Cilvēka atbrīvošana no katra veida nebrīvības un varmācības, lai tas varētu sasniegt laimi un labklājību, ir augstākā ideja, par ko cilvēce cīnījusies jau tūkstošiem gadu un arī nekad nebeigs cīnīties.

Vēsture rāda, ka visas dzīvot spējīgas tautas, kas brīvības alkušas, to ari izcīnījušas, kaut ari dažreiz šī cīņa bijusi grūta un ilga. Cīņā par mūsu brīvību, kultūras dienas Austrālijā kļuvušas par visu latviešu kopēju ieroci, kas iedarbīgāks nekā visas citas mūsu kultūrālas vai politiskas izpausmes. Tās ir mūsu garīgās kopības saistītājas un stiprinātājas. Tās atgādina mums un citiem, ka esam latvieši un ka par tādiem arī vēlamies palikt. Tās rāda, ka neesam zaudējuši savu tautisko gara kvēli un spirtgumu, un stiprina mūs uzticībā savai tautai un tās dzīvajam garam.

Mūsu dvēselēs vēl daudz sāpju un rūgtuma par mums nodarīto politisko netaisnību. Mums ari daudzreiz sāp mūsu pašu neatsaucību un neaktivitāte sabiedriskajā darbā. Ja mums kādreiz nolaižas rokas nespēkā un neticībā, lai tad atceramies, ka mūsu darbs un arī prieks veltīts Latvijai.

Ari šis — 20. Austrālijas latviešu kultūras dienas — veltītas Latvijai: Latvijas slavai un brīvībai!

20. Kultūras dienu rīcības
komitejas priekšsēdis
Hugo Okšis

KF

DIEVS PALĪDZ!

Ir atkal pienācis lielais svētku laiks!
Svētki?

Vai tie ir svētki, kad mēs — Austrālijas latvieši —
gadu pēc gada, sabraucam vienviet, pārvarot tūksto-
šiem jūdžu attālumus, spītējot karstumam un sausu-
mam, upurējot mierīgu Ziemsvētku eglīti savā ģimenē
vai rāmu atpūtu kaut kur upes malā ar makšķeri rokā
vai jūras liedagā sauli baudot?

Nē, tie, īsteni, nav vis svētki — tā ir darba talka.
Mēs esam te sabraukuši, kaimiņš pie kaimiņa, palīdzēt
novākt pagājušā gada paaugušo nacionālo ražu.

Lai man ir atļauts, pēc vecu veca latviešu parada-
ma, kādu dižu darbu veicot, visiem šī gada Brisbanes
talkas dalībniekiem vēlēt latvisku —

DIEVS PALĪDZ!

O. Rozītis
*Latvijas
konsulāta vadītājs*

KULTŪRAS DIENU SPĒKS

Latviešu tautas pastāvēšanai svešumā vajadzīgi di-
vi noteikumi: ticība Latvijas brīvībai un kultūras ko-
pība.

Pazaudējušiem zemi un valsti, kultūra ir ciešākā sai-
te, kas mūs tur kopā un dod iespēju kā tautai paturēt
Latvijas brīvības ideju.

Mūsu aktīvā kultūra svešumā būs izaicinājums un ie-
rosinājums arī latviskās kultūras dzīvei okupētā dzim-
tenē. Tik ilgi, kamēr latviešu kultūra augs un pastāvēs
brīvā pasaulē, okupanti arī nevarēs un neiedrošināsies
latviešu kultūru vēl tālāk Latvijā ierobežot.

Kultūras dienas tādēļ ir nevien mūsu gara sasniegumu
parāde, tās ir arī mūsu nacionālā spēka un izturības
pārbaude un cīņas ieroču demonstrācija.

Apzināsimies, ka dzimtene skatās uz mums un klau-
sās, kā mēs savu pienākumu pildām.

Tik ilgi, kamēr Kultūras dienu karogs spēs pulci-
nāt kultūras radītājus, izpildītājus, skatītājus un klau-
sītājus no simtu un tūkstots jūdžu tāluma, mēs varē-
sim tautiešiem dzimtenē liecināt, ka savu pienākumu
esam pildījuši.

Lai atzinība visiem, kas pie šī lielā darba pielikuši
savu roku!

V. Eglīte
LAA priekšsēdis

Austrālijā nodzīvoto svešniecības gadu gājumā mūsu latvisķā kopība līdz šim, pretēji ienaidnieku un pessimistu apgalvojumiem un paredzējumiem, ir spējusi uzturēt sabiedrisku un kultūrālu aktīvitāti, kas katru gadu mūsu vienības idejas augstākos uzplūdus sniedz Kultūras dienu laikā. Un latviešu Kultūras dienas, kas šogod notiek jau 20to reizi, neapsikst, bet vēl pieņemas plašumā un daudzveidībā. Šāda attīstība ir spilgtākais un pārliecinātākās pierādījums, ka mēs šai zinātni, tehnoloģijas un technikas straujas attīstības un aprīnojamo sasniegumu laikmetā, kas gan padara dzīvi ērtāku un vieglāku, taču nerod tai iekšēju jēgu un garīgu vērtību, neesam ļāvuši sevi aizskalot materiālisma iespaidā esošas masu dzīves spēcīgajai straumei, bet esam gribējuši un spējuši paturēt savu gara pastāvību.

Pārdzīvojot šī laikmeta izraisītās vērtību sadursmes un vērtību pārvērtēšanas, kas skaļā kā mūsu dzīves veidi un materiālo eksistenci, tā garīgās dzīves veidoju mu, mēs neesam arī ļāvuši lielo sasniegumu materiālajam, ārējam spožumam un varenumam sevi apžilbināt, bet esam saglabājuši gara kultūras galvenos priekšnoteikumus — vērtību izjūtu un saprātību. Un tā tam jāpaliek arī turpmāko gadu tecējumā, jo mūsu vienošās vispirmā un galvenā kārtā ir garīgās vērtības — latviešu valoda, mūsu nacionālā kultūra, ticība kopējai idejai. Mūsu kultūras centieni ir mūsu galvenais atbalsts, jo tajos ieaugušas mūsu nacionālās pašapziņas saknes. Mūsu kultūras vērtības mūs satur kopā un glābī no izkaisīšanas un pazušanas svešajās tautās.

Dzīva garīga attīstība mūsu nacionālā augšanā un tālāka veidošanās nav domājama bez citu kultūru ietekmes, bet ar pareizu vērtību izjūtu un izpratni spēsim noraidīt visu būtiski svešo, paturot vienigi jaunas ierosmes mūsu nacionālās kultūras bagātināšanai. Mūsu latvisķā gara pasauli mums jāveido pašiem — brīvi un neatkarīgi, jo latviešu tautas senajā dzīves ziņa, mūsu tautas ilgajā mūžā radītajās un izkoptajās tradicijās ir tās būtiskais garīgais pamats, kas spēj mūs vienot ar latviešu tautu, laikmetu un paaudžu mainīgajā ritumā. Un vienīgi latvisķajā gara pasaule, mūsu sasniegumos

kultūras dzīvē, rodams mūsu iespaidīgākais devums latviešu tautas neatkarības centienu atbalstam.

Voldemārs Dulmanis,
Kultūras Fonda valdes priekšsēdis

LATVIEŠU JAUNATNE SVEICINA !

Kultūras dienas Austrālijā jau notikušas 20 gadu. Cilvēka mūžā tas diezgan ilgs laiks. Divdesmit gadu pēc dzimšanas cilvēku uzkata par jaunieti. Viņam rodas domas un interese par savas tautas kultūru un sabiedrību. Latviešu jaunatnes apvienība Austrālijā, kuŗas locekļu caurmēra vecums ir ap 20 gadu, mēģina šīs domas un intereses veicināt un mērķtiecīgi saliedēt.

Kādas tautas mūžā 20 gadu nav ilgs laiks, bet tas ir pietiekami garš laika posmā, lai radītu tradicijas. Ikkatrū gadu latvieši Austrālijā pulcējas kādā pilsētā rādīt savu briedumu un attīstību kultūrālā plāksnē.

Pirmajos divdesmit gados cilvēks visvairāk svārstās un mainās. Šai mainīšanās procesā jaunietis sastop dažādas domas un idejas: dažas vērtīgas, citas mazāk vērtīgas. Mēs, jaunieši, vērtīgas domas un idejas mēginam apgūt un izplatīt visā latviešu sabiedrībā.

Tā paaudze, kas uzaugusi kopā ar Kultūras dienu tradīciju, sveicina visus latviešus Austrālijā šai 20 gadi jubilejā. Mēs gribam būt netikvien „jaunā paaudze”, bet gan latviešu jaunā paaudze.

Māris Laķis
LJAA valdes priekšsēdis

20. KULTŪRAS DIENU
RĪCĪBAS KOMITEJA

Priekšsēdis — Hugo Okšis
Vicepriekšsēži — Valdis Gertners
Kārlis Teichmanis
Sekretāre — Rasma Teichmane
Finances un informācija — Ivars Bērzkalns
Kasieris — Pauls Sprincis
Saimniecība — Oskars Rudzītis
Izstādes — Teodors Krūmkalns
Viesu izvietošana — Otto Bērziņš

NOZARES

Tēlotājas mākslas izstāde — Brisbanes tēlotājas mākslas kopa „Okers” un talcenieki: E. Ozoliņš, E. Rzentāls, I. Viļumsons, K. Žagars
Lietiskās mākslas izstāde — J. Ozols, A. Ozola, A. Penkēvičs
Dekorācijas — „Okers”
Atklāšanas koncerts — K. Teichmanis, V. Gertners
Jaunatnes pēcpusdiena — Latviešu jaunatnes apvienība Austrālijā
Teātris — T. Krūmkalns, V. Gertners, A. Ozols
Tautas dejas — L. Skadiņa, A. Zosārs, K. Rode-Bramanis
Rakstnieku cēliens — E. Jurka, I. Bērzkalns
Kopkoru koncerts — K. Teichmanis, E. Ozoliņš, O. Rudzītis
Noslēguma balle — O. Rudzītis
Programmas grāmata — V. Gertners, A. Biela, O. Stenders

AUSTRĀLIJAS LATVIEŠU KULTŪRAS
DIENAS UN TO VADĪTĀJI

1951. gadā Sidnejā — F. Brūvelis
1952. gadā Melburnā — G. Brēmanis
1953. gadā Adelaidē — V. Dulmanis
1954. gadā Brisbanē — J. Kūkums
1955. gadā Sidnejā — K. Nīcis
1956. gadā Melburnā — E. Dunsdorfs
1957. gadā Adelaidē — K. Ābele †
1958. gadā Brisbanē — J. Kūkums
1959. gadā Sidnejā — E. Šmugajs
1960. gadā Melburnā — E. Līdums
1961. gadā Adelaidē — J. Bogens
1962. gadā Brisbanē — J. Kūkums
1963. gadā Sidnejā — I. Sveilis
1964. gadā Pērtā — V. Balodis
1965. gadā Melburnā — T. Silkalns
1966. gadā Kraistčerčā — O. Puķīte
1967. gadā Adelaidē — B. Krūmiņš
1968. gadā Sidnejā — P. Laiviņš
1969. gadā Pērtā — J. Grīnvalds
1970. gadā Brisbanē — H. Okšis
1971. gadā Melburnā — Z. Apsītis

20. KULTŪRAS DIENU NORIŠE

Sestdien, 26. decembrī:

20.00 Kultūras dienu atklāšana un solistu koncerts Twelfth Night teātra telpās, Cintra Rd., Bowen Hills.

Svētdien, 27. decembrī:

- 10.15 Katolu dievkalpojums St. Māras baznīcā, Merivale Street, South Brisbane.
13.00 Luterānu dievkalpojums City Congregational Church, Ann St., Petrie Bight.
15.00 Jaunatnes pēcpusdiena Twelfth Night teātra telpās, Cintra Rd., Bowen Hills.
19.45 Korporāciju ģimēnu vakars Wanganui Gardens Orlando Rd., Yeronga.

Pirmdien, 28. decembrī:

- 10.00 Mākslas un dailamatniecības izstādes atklāšana Brisbanes pilsētas nama Supper Room telpās.
12.30 Koņu mēginājums All Saints Hall, Ann St., City.
13.00 LAA informatīva sanāksme Latv. namā. Church Ave., Buranda.
20.00 Teātra izrāde — M. Ziverta „Pēdējā laiva”, Twelfth Night teātra telpās, Cintra Rd., Bowen Hills.

Otrdien, 29. decembrī:

- 9.00 Tautas deju kopmēginājums Pilsētas namā.
9.30 Skolotāju un vecāku sanāksme Latviešu namā.
10.00 Koņu mēgināj. All Saints Hall, Ann St., City.
13.00 Tautas deju demonstrējumi Pils. nama priekšā.
20.00 Tautas deju vakars Pilsētas namā

Trešdien, 30. decembrī:

- 9.00 Koņu ģenerālmēginājums Pilsētas namā.
12.00 Latviešu b-bu sanāksme Latviešu namā.
13.00 Tautas deju demonstrējumi Pils. nama priekšā.
14.00 Rakstnieku cēliens Latviešu namā. Piedalās: Juris Krādiņš un Olģerts Rozītis. Mintauta Eglīša un Osvalda Lāča darbi Brisbanes DV Drāmas kopas aktieru lasījumā.
20.00 Kopkoņu koncerts Pilsētas namā.

Ceturtdien, 31. decembrī:

- 8.00 Daugavas Vanagu salidojums Latviešu namā.
14.00 LAA Zinātnes nozares populārie referāti British & Foreign Bible Society telpās, 361 George St., City. Mag. iur. O. Rozītis — „Baltijas zelta liktenis Anglijā.” Prof. E. Dunsdorfs — „Cik Londonā bija Latvijas zelta?” Sarīkojuma vadītājs J. Kūkums. Pēc referātiem jautājumi. Referātu sākums un nobeigums precīzi noteiktajā laikā.
19.45 Kultūras dienu noslēguma un Jaunā Gada saņāšanas balle Parkroyal Motor Inn, Alice & Albert St., City.

Piektdien, 1. janvārī:

- 9.00 Daugavas Vanadžu salidojums Latviešu namā. Eventuālie izbraukumi uz Peldētāju paradīzi (Surfers Paradise) u. c.

Sestdien, 2. janvārī:

- 10.00 Jaunatnes kursu atklāšana Latviešu namā.

KULTŪRAS DIENU INFORMĀCIJA

H. Vaivariņa pastmarku veikalā VITA-STAMPS, Isles Lane (starp Adelaides un Queen's ielām, iepretim Galvenajam pastam). Tel. 2 6929.

IEEJAS BIĀLEŠU IEGĀDE

H. Vaivariņa pastmarku veikalā VITA-STAMPS, Isles Lane, City, un stundu pirms katra sarīkojuma sākuma pie kases. Dalībniekiem pie biālešu iegādes jāuzrāda dalībī. karte.

IEEJAS BIĀLEŠU CENAS

Izstādēs	0.50	Skolniekiem
	dalībniekiem, pensionāriem	0.50
Atklāšanas koncertā	2.05	1.05
Teātra izrādē	2.55	1.05
Tautas deju vakarā	2.05	1.05
Kopkoņu koncertā	2.55	1.05
Noslēguma ballē	6.10	6.10

Printed by Sala Press, 55 Brennan Street, Smithfield,
Sydney, New South Wales 2164

KULTŪRAS DIENU ATKLĀŠANA un KONCERTS

Sestdien, 26. decembrī, plkst. 20.00
Twelfth Night teātra telpās

Karoga ienešana

Uzruna

20. Kultūras dienu rīcības komitejas
priekšsēdis H. Okšis

Latvijas himna

Kultūras dienu atklāšana

Latvijas konsulāta vadītājs Austrālijā — O. Rozitis

Svētku apsveikums

LAA prezidija priekšsēdis V. Eglīte

— 15 minūtes starpbīdis —

I

Lūgšana (J. Sudrabkalns)	L. Slaucītājs
Būšu pie tevis, mana zeme (R. Skujīna)	"
Lēni lido sniegi (E. Zālīte)	"
Neteic manim vārdu daudz (K. Skalbe)	"
Nakts dziesma (V. Plūdonis)	"
Pār ziedu plavām skumjas dus (J. Poruks)	"
Akmens (V. Toma)	"
Liktenība (V. Toma)	"
Meitene (S. Dukaļskis)	"
Maija (V. Toma)	"
Draudziba (L. Slaucītājs)	"
Brigita Saiva, soprāns	
Klavieņu pavadījumi — doc. M. Stūre	

II

Sonate, sol-mažorā	L. Slaucītājs
1. Allegro con passione	
2. Scherco	
3. Andante	
4. Finale	
Klavieņu solo — doc. Mirdza Stūre	



Brisbanes Pilsētas nams



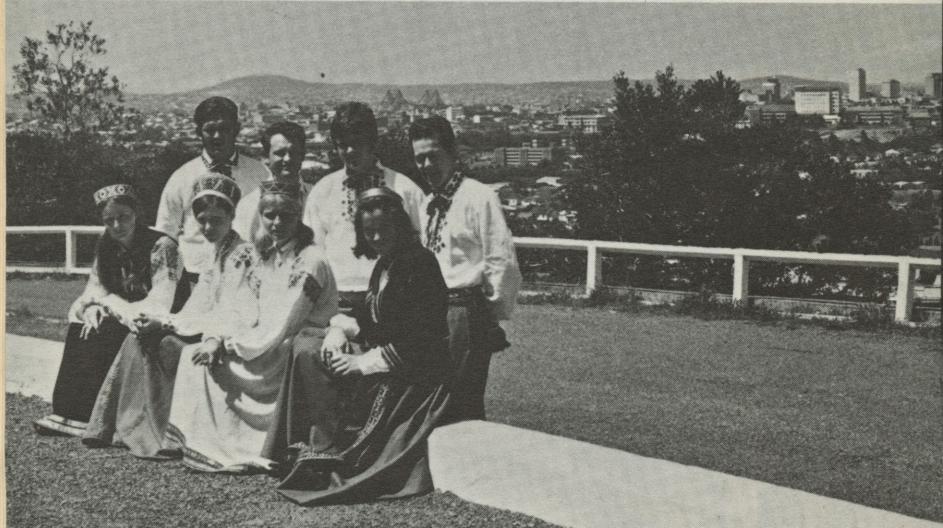
Rīcības komiteja. No kreisās puses: O. Bērziņš, V. Gertners, K. Teichmanis, R. Teichmane, priekšsēdis H. Okšis, O. Rudzītis, I. Bērzkalns, P. Sprincis, T. Krūmkalns



Docente Mirdza Stūre



Brigita Saiva



Jauniešu grupa Brisbanes ainavā



Brisbanes DV Drāmas kopa: M. Mežmale, T. Lundbergs, L. Egrāne, E. Želastība, A. Ozols.

50



Adelaide Latviešu biedrības jauktais koris



Sidnejas Latviešu biedrības jauktais koris



Melburnas Latviešu biedrības jauktais koris „Rota”



Brisbanes Latviešu biedrības jauktais koris



BRISBANES LATVIEŠU
TĒLOTĀJAS MĀKSLAS
MĀKSLINIEKU KOPA

J. Franks
I. Mastiņš
T. Krūmkalns

V. Auziņš
O. Stenders

A. Ozola



*Rota, rota, skaista rota,—
Kas tev' skaistu darināja?
To darīja veikli pirksti,
Pati daila nesējiņa.*



„Senatnes” dejotāju grupa

JAUNATNES PĒCPUSDIENA

Svētdien, 27. decembrī, plkst. 15.00
Twelfth Night teātra telpās

Jauniešu priekšnesumi

Jaunatnes pēcpusdienas organizētāja ir
Latviešu jaunatnes apvienība Austrālijā, un priekšnesu-
mus sniegs jaunieši no visām Austrālijas pavalstīm.

BRISBANES D.V. DRĀMATISKĀS KOPAS TEĀTRA IZRĀDE

Pirmdien, 28. decembrī, plkst. 20.00
Twelfth Night teātra telpās

Mārtiņa Ziverta
drāma 2 cēlienos

Pēdējā laiva

Darbība notiek Kurzemes krastā, 1944. gada rudenī

Personas:

Melnais Žanis	Arnolds Ozols
Selgas Maruta	Lilija Egrāne
Daga Hiršmane	Maiga Mežmale
Puika uz goda	Tālis Lundbergs

REŽIJU VADA: ARNOLDS OZOLS un
TĀLIS LUNDBERGS

DEKORĀTORS: TEODORS KRŪMKALNS

Skatuves meistars: Kārlis Žagars

Apgaismotājs: Oskars Rudzītis

Izrādes vadītājs: Austris Biezaitis

Sufliere: Edite Želastība

— Pēc 1. cēliena 15 min. starpbrīdis —

TAUTAS DEJU VAKARS

Otrdien, 29. decembrī, plkst. 20.00
Brisbanes pilsētas namā

Sarīkojumā piedalās:

ADELAIDES "AUSEKLĪTIS"
ADELAIDES "JANDĀLIŅŠ"
BRISBANES "SENATNE"
KANBERAS "SPRIGULĪTIS"
MELBURNAS "DAUGAVIEŠI-SAKTA"
MELBURNAS "RITENĪTIS"
NŪKĀSTLES "DZINTARS"
PERTAS "PĒRKONĪTIS"
SIDNEJAS "JAUTRAIS PĀRIS"
SIDNEJAS "ROTA"

Visu deju kopu izpildījumā:

RITENĪTIS
AČKUPS

Atsevišķu kopu dejas pieteikumu secībā

Pieteicējs — T. Lundbergs

KOPKORU KONCERTS

Trešdien, 30. decembrī, plkst. 20.00
Brisbanes pilsētas nama zālē

Britu himna
Latvijas himna

I

Sviniet gaviļu dienu (*L. Paegle*) J. Reinfelds
Sila ziedu vainadziņš (*J. Rudzītis*) A. Kalniņš
Upe un cilvēka dzīve (*Kr. Barons*) J. Vitols
Dirigents Viktors Bendrups

Tek saulite tecēdama (*T. dz.*) J. Graubīnš
Latvju himna (*V. Plūdonis*) A. Kalniņš
Dirigents Voldemārs Rullis

Starpbridis

II

Aun, meitiņa, baltas kājas (*T. dz.*) J. Vitols
Tautai (*A. Pumpurs*) Em. Melngailis
Dirigents Voldemārs Rullis

Kalna bērēji (*Sibirijā izsūtīta dzejnieka teksts*) J. Norvilis
X Zvaigžņu lietus (*E. Zālīte*) L. Slaucītājs
Dirigents Ēriks Ozoliņš

Alutiņš bālēliņš (*T. dz.*) J. Graubīnš
Dirigents Viktors Bendrups

Starpbridis



III

Kā gan tas var būt? <i>Mugurdancis</i>	J. Norvilis
Aiz ezera balti bērzi (<i>T. dz.</i>)	P. Barisons
<i>Dirigents</i> Viktors Bendrups	
Sijā auzas, tautu meita (<i>T. dz.</i>)	E. Freimane
Sudmaliņas (<i>T. dz.</i>)	E. Freimane
<i>Dirigents</i> Voldemārs Rullis	
<i>KULTŪRAS DIENU KAROGA</i>	
<i>NODOŠANA MELBURNAI</i>	
Dziesmu vairogs (<i>J. Veselā, A. Eglīša teksti</i>)	B. Skulte
<i>Solo</i> — Jānis Franks	
<i>Dirigents</i> Ēriks Ozoliņš	
<i>Ērģēļu pavadījums</i> — J. A. Stevens	

#

Apvienotajā jauktajā korī piedalās:

Adelaides latviešu biedrības jauktais koris
Brisbanes latviešu biedrības jauktais koris
Kanberas latviešu jauktais koris
Melburnas latviešu biedrības jauktais koris „Rota”
Pertas latviešu jauktais koris
Haralda Rutupa jauktais koris
Sīdnejas latviešu biedrības jauktais koris

TAUTAS DEJU KOPAS UN KORĪ

ADELAIDES "AUSEKLĪTIS"

Vadītājs: Juris Skābe

Puiši: Atis Bērziņš, Mārtiņš Bērziņš, Andris Jaudzems, Juris Nevids, Olavs Ritenis, Mārtiņš Tumuls.

ADELAIDES "JANDĀLIŅŠ"

Vadītājs: Jānis Gulbis

Puiši: Andris Ozoliņš, Ēriks Strauts, Uldis Šverns.

BRISBANES "SENATNE"

Vadītāja: Lūcija Skadiņa

Meitas: Nora Bankina, Kaiva Blūma, Māra Cesle, Māra Grīnberga, Laima Kūkuma, Baiba Kursīte, Angelika Lubka, Dagnija Mastīna, Astrīde Pētersone, Maija Sile Aina Skadiņa, Dzintra Stega, Selga Strada, Karina Treknere, Astrīde Vēvere, Rota Viļumsone, Dace Zosāre.

Puiši: Visvaldis Alsters, Austris Biezaitis, Imants Franks, Zigis Grīnbergs, Indulis Jekimovics, Pēteris Klavīnš, Ansis Liepnieks, Māris Lodiņš, Andrejs Oliņš, Juris Stega, Atis Strads, Atis Viķsne, Andris Zālīte.

KANBERAS "SPRIGULĪTIS"

Vadītāja: Skaidrīte Darius

Meitas: Anita Alpa, Guna Bārdule, Aira Blūma, Ilze Jones, Aina Juškevica, Maira Zālīte.

Puiši: Jānis Bērziņš, Jānis Blūms, Aivars Blūms, Valdis Juškevics, Egils Kipste, Aleksis Letvinskis, Ansis Rieksts.

MELBURNAS "DAUGAVIEŠI-SAKTA"

Vadītājs: Aleksandrs Grimms

Meitas: Gunta Vagare, Aurora Ponozzo.

Puiši: Jānis Biršs, Mārtiņš Biršs, Aleksandrs Grimms, Andris Vagars, Māris Vagars, Neil Wills.

MELBURNAS "RITENĪTIS"

Vadītāja: D. Stils

Meitas: Anita Apsīte, Zane Balode, Inta Celma, Daina

Eglāja, Daina Stolniece.

Puiši: Ivars Dragūns, Eduards Locs, Pēteris Ponozzo,
Uve Zosārs.

NŪKĀSTLES "DZINTARS"

Vadītāja: Jadviga Svirskā

Meitas: Inta Bērziņa, Anna Freija, Dace Freija, Rasa
Rasmane, Silvija Stūre.

Puiši: Jānis Māsēns, Jānis Provs, Pēteris Putnis, Egils
Rasmanis, Alfreds Streits.

PERTAS "PĒRKONĪTIS"

Vadītāja: Zenta Dunse

Meitas: Ingrīda Andersone, Dagmāra Bruere, Sallija
Ozolina, Rita Riekstiņa, Gundega Šķēle.

Puiši: Georgs Pētersons, Valdis Priekulis, Juris Reimanis.

SIDNEJAS "JAUTRAIS PĀRIS"

Vadītājs: Juris Rungis

Meitas: Anita Apine, Elga Medne, Jenny Newman, Linda
Ozere, Jenny Podles, Ilona Sauka, Diana Thomas, Dzintra
Voika, Inese Voika, Sarma Voika.

Puiši: Zīgus Akmens, Mikelis Bračs, Jānis Dūšelis, Valdis
Dūšelis, Kārlis Mežgailis, Juris Oskerko, Juris Šics,
Andris Tillā, Andrejs Upenieks, Alberts Valjkovs.

SIDNEJAS "ROTA"

Vadītāja: Mirdza Krastiņa

Meitas: Sandra Āboltina, Inga Cielēna, Ināra Deklava,
Inta Erale, Velta Erale, Ilze Ērnšteina, Inta Grāpe, Rudi-
te Gregore, Inese Gulbe, Skaidrite, Gulbe, Sandra Kalni-
na, Inta Krastiņa, Māra Krūmiņa, Ligita Mežule, Ingrīda
Muldīna, Ilona Nomale, Ingrīda Siliņa, Maija Tillere, Gun-
daga Zariņa.

Puiši: Guntis Bērziņš, Jānis Čečiņš, Andris Ernsteins,
Jānis Gulbis, Aivars Klaviņš, Feliks Klaviņš, Ansis Krā-
dziņš, Indulis Krādziņš, Valdis Krādziņš, Ivars Krastiņš,
Imants Krūmiņš, Juris Lācis, Eriks Liepiņš, Eriks Lucis,
Roberts Lucis, Juris Miezis, Andrejs Muižnieks, Kārlis Ro-
nis, Māris Siliņš, Arnis Tillers, Didzis Vanags, Valdis Vil-
ciņš.

ADELAIDES LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS

Dirigents: Kaspars Svenne

Soprāni: Silvija Alste, Margarita Biezaite, Ingrida Brū-
na, Biruta Brūna, Milda Putniņa, Marija Tumule, Velta
Tumule.

Alti: Anna Svilāne, Astra Veisberga.

Tenori: Vijulis Graudiņš, Alberts Veigurs.

Basi: Eriks Biezaits, Andrejs Ozoliņš, Gunārs Radziņš,
Alfreds Šimanis.

BRISBANES LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS

Dirigents: Ēriks Ozoliņš

Soprāni: Anna Amata, Aina Blūma, Lilija Egrāne, Karla
Johansone, Jūlija Muižniece, Rita Ozoliņa, Lilija Rudzī-
te, Rasma Teichmane, Antonija Viķsne.

Alti: Liāna Blūma, Mirdza Cesle, Zigrīda France, Irene
Kūkuma, Laima Kūkuma, Alma Lindemane, Elza Mežma-
le, Adele Okše, Valentine Rozentāle, Maiga Rube, Biruta
Sprince, Elza Širova, Edīte Žēlastība.

Tenori: Jānis Ozols, Alfreds Penkevičs, Edgars Rozen-
tāls, Modris Teteris, Otis Viķsne, Kārlis Žagars, Jānis Zos-
ārs.

Basi: Vilis Auziņš, Lerons Amats, Austris Biezaits,
Valdis Gertners, Jānis Kalniņš, Ēvalds Ozoliņš, Kārlis
Teichmanis, Augsts Volgasts, Pēteris Zosārs, Staņislavs
Znotiņš.

KANBERAS JAUKTAIS KORIS

Dirigente: Irma Pumpura

Soprāns: Aina Mediķe.

Bass: Žanis Mediķis.

MELBURNAS LATVIEŠU BIEDRĪBAS JAUKTAIS KORIS "ROTA"

Dirigents: Viktors Bendarps

Soprāni: Zenta Balode, Lilija Dunsdorfa, Daina Eglāja,
Ingrīda Eglāja, Elfrida Johnston, Dace Kiploka, Irma Ko-
cīna, Anita Lapa, Vera Rubene, Baiba Raisskuma, Melita
Vizbule, Zaiga Vižbule, Lūcīja Zākīte, Erika Zosāre.

Alti: Lauma Balode, Gunta Biseniece, Vija Dragūna,
Biruta Eglāja, Anda Isaka, Brigitā Liepiņa, Valda Liepi-
ņa, Ārija Šūmane.

Tenori: Augsts Balodis, Miervaldis Garbilis, Valde-

mārs Kerzums, Vītolds Lazdāns, Jānis Laduzāns, Ādolfs Štucka.

Basi: Arvīds Balodis, Valdis Cīrulis, Artūrs Eglājs, Jānis Krūmiņš, Elmārs Liepiņš.

PERTAS LATVIEŠU JAUKTAIS KORIS

Dirigēnts: Ansis Sprancis

Soprāni: Ruta Bērzina, Milda Vilipa.

Alti: Velta Gailite, Zigrīda Kapustniece.

Tenors: Matīss Purvinskis.

Bass: Juris Lasmanis.

HARALDA RUTUPA JAUKTAIS KORIS

pie Sidnejas latviešu ev. lut. draudzes

Dirigēnts: Haralds Rutups

Soprāni: Maiga Jaunbērziņa, Ilona Sauka.

Alti: Lizete Bobete, Ilze Jaunbērziņa, Maija Rutupa.

Bass: Alberts Jaunbērziņš.

SIDEJAS LATVIEŠU BIEDRĪBAS

JAUKTAIS KORIS

Dirigēnts: Voldemārs Rullis

Soprāni: Marija Ābola, Rita Āboltiņa, Elza Birstiņa, Lilijs Feldmane, Lūcija Gudže, Velta Kalna, Anna Kaša, Ināra Krūmiņa, Vilma Lagzdiņa, Janina Lielauka, Velta Liepiņa, Ilga Mačena, Helene Renkevice, Ilze Teka.

Alti: Sandra Āboltiņa, Tamāra Koškina, Silvija Laivina, Mila Laktiņa, Milda Liepiņa, Gaida Rone, Emīlija Vimba.

Tenori: Andrejs Palavs, Nikolajs Soģis, Edgars Svikis.

Basi: Kārlis Berkis, Edgars Lauris, Kārlis Liepiņš, Andrejs Ozoliņš, Teodors Saiva, Mārtiņš Siliņš, Adams Umbraško, Arnolds Viba.



DRĒVINŠ AUTO REPAIRS

20 Bishop Street,
KELVIN GROVE

ar savu vairāk nekā 25 gadu gājo praksi piedāvā
savus pakalpojumus visāda veida mechaniskiem
labojumiem un ellošanai

Iedarbināta motora pārbaudei lieto
**VISJAUNĀKO ELEKTRONISKO
PRECIZITĀTES APARĀTU**

kas spēj parādīt uz televīzijas ekrāna vairāk kā
70 motora darbības un klūmes

Pārbaudi izdara Jūsu klātienē un maksā tikai \$ 4.00.
PRECIZITĀTE UN KVALITĀTE GARANTĒTA
Vēlama iepriekšēja pieteikšanās — telefons 56-6278.

**SVĒTKU SVEICIENI 20. K.D. DALĪBNIEKIEM
UN VIESIEM BRISBANĒ**

ZELTKALIS

R. BODE & CO.

81 Outlook Crescent, Bardon
Tel. 36-3387



0319020136

BRISBANES
TĒLOTĀJAS MĀKSLAS KOPA

Okers

SVEIC TUVOS UN TĀLOS VIESUS

20. K. D. BRISBANĒ

Apollo Service Station

Annerley Rd. un Abingdon ielu stūri,
South Brisbane, tālr. 91-4625

ARNOLDA KRŪMIŅA AUTO REMONTU
DARBNICA UN DEGVIELU PILDĪTAVA

Eļļošana ○ Remonti ○ Drošības pārbaude
Elektronisko motoru pārbaude un ieregulēšana
Riepu balansēšana ○ Baterijas ○ Riepas

24-